

AVM 966

Gebrauchsanweisung
Instructions for use
Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso



Brugsanvisning
Bruksanvisning
Käyttöohje
Manual de utilização
Instrucciones para el uso



Οδηγίες Χρήσης
Instrukcje użytkowania
Használati utasítás
Инструкция за употреба



Návod k použití
Návod na použitie
Instrucțiuni de utilizare
Инструкции по эксплуатации



SENSING THE DIFFERENCE



INSTALLATION



INNAN APPARATEN MONTERAS



KONTROLLERA ATT ugnsutrymmet är tomt före installationen.
KONTROLLERA ATT apparaten inte är skadad innan den monteras i köksskåpet.
KONTROLLERA ATT ALLT MATERIAL som behövs för att montera apparaten medföljer i förpackningen.



DENNA APPARAT ÄR AVSEDD att monteras ovanför elektriska spisar eller gasspisar! Avståndet mellan en elektrisk spis och underdelen av denna apparat måste vara minst 460 mm och avståndet mellan en gasspis och underdelen av denna apparat måste vara minst 650 mm.

KONTAKTA TILLVERKAREN för att få veta vilket som är det minsta tillåtna monteringsavståndet i följande fall:

Elektriska spisar:

- ☞ Spisen har mer än 4 hällelement.
- ☞ De två bakre elementen har högre effekt än 2 kW per element.
- ☞ De två främre elementen har högre effekt än 1,5 kW per element.

Gasspisar:

- ☞ Gasbrännaren utvecklar mer än 3,2 kW per brännare
- ☞ Gasspisen utvecklar mer än 10 kW totalt.

EXTERN AVLEDNING AV UTBLÄSNINGSLUFTEN:

FLÄNSEN har en \varnothing 120 mm öppning så att avledningsrör med \varnothing 120 mm kan monteras.

AVLEDNING AV UTBLÄSNINGSLUFTEN får inte ske genom en rökgång som används för av-



ledning av andra ångor eller förbränningsgaser, det vill säga genom ett rör som används som rökgång för värmekålar med öppna flammor.

OM DU TÄNKER ANSLUTA APPARATEN TILL EN OANVÄND RÖKGÅNG för avledning av ångor eller förbränningsgaser rekommenderar vi att du rådfrågar en kompetent tekniker och begär ett godkännande innan installationen görs.

OM SPISKÅPAN ANVÄNDS TILLSAMMANS MED ANDRA APPARATER som förbrukar luften i rummet (t.ex. apparater som drivs med gas, dieselolja eller kol, vattenvärmare eller varmvattenberedare) måste du tänka på att kåpan suger upp luft från rummet så att luften kanske inte räcker för förbränningen.

SPISKÅPOR OCH ANDRA APPARATER SOM KRÄVER RÖKGÅNGAR kan endast användas tillsammans på säkert sätt om undertrycket är högst 0,04 mbar i rummet så att återuppsugning av de förbrända gaserna förhindras.

Detta är endast möjligt om förbränningsluften leds bort genom öppningar som dörrar, fönster, ventiler eller liknande tekniska anordningar, t.ex. växelverkande stoppanordningar och dylikt. Kontakta en behörig fackman om du är osäker.

ANMÄRKNING: Ha köksfönstren stängda när fläkten används så att funktionen blir bästa möjliga. Annars skapas negativt tryck i köket. Ett fönster i ett närliggande rum bör dock vara öppet.

ANVÄND FLEXIBLA ALUMINIUMRÖR ELLER PLÅTRÖR SOM ÄR KORROSIONSBESTÄNDIGA för avledningen.



ANVÄND INTE ANTÄNDLIGA PLÅSTRÖR. Se till att avledningskanalerna och rören blir så korta som möjligt.

MONTERA INTE RÖREN I RÄTA VINKLAR. Rören måste alltid vara krökta och skall monteras i uppåtriktad vinkel i rökgången. Rörets diameter får inte smalna av mot rörets topp.

FLÄKTEFFEKTEN minskar i takt med att rörets diameter minskar.

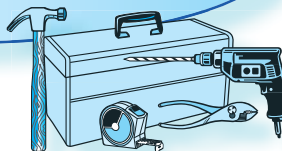
INSTALLATION

INVÄNDIG ÅTERCIRKULATION

SPISKÅPAN används med det invändiga återcirkulationssystemet när det inte finns något rör eller någon öppning i ytterväggen. När det invändiga återcirkulationssystemet används måste kolfiltret installeras för uppsugning av matlagingsångor.

SPISKÅPOR MED INVÄNDIGT ÅTERCIRKULATIONSSYSTEM och kolfilter är inte farliga på något sätt.

FÖLJ DE MEDFÖLJANDE separata monteringsanvisningar för att installera apparaten.



INNAN UGNEN ANSLUTS



KONTROLLERA ATT SPÄNNINGEN på typslyften överensstämmer med spänningen i ditt hem.

AVLÄGSNA ALDRIG MIKROVÅGSINTAGENS SKYDDSPLATTOR som sitter inuti ugnen, på ugnsväggen. Skyddsplattorna hindrar att fett och matsmulor tränger in i mikrovågskanalerna.

UNDERSÖK UGNEN OCH KONTROLLERA ATT DEN INTE ÄR SKADAD. Kontrollera att ugnsluckan stänger ordentligt mot luckans karmar. Töm ugnen och rengör den invändigt med en mjuk, fuktig trasa.



ANVÄND INTE UGNEN om elsladden eller stickproppen är skadad, om ugnen inte fungerar som den skall eller om den skadats på något sätt. Doppa aldrig elsladden eller stickproppen i vatten. Se till att elsladden inte ligger mot heta ytor. Elektriska stötar, brand och andra tillbud kan annars bli följden.

ANVÄND INTE FÖRLÄNGNINGSKABLAR.

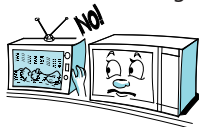


OM NÄTKABELN ÄR FÖR KORT, låt en behörig elektriker eller servicetekniker installera ett eluttag nära produkten.

EFTER ANSLUTNINGEN

UGNEN FUNGERAR endast när luckan är ordentligt stängd.

Om ugnen står i närheten av en TV-apparat, radio eller antenn kan den ge upphov till störningar.



DET ÄR OBLIGATORISKT att jorda denna apparat. Tillverkaren åtar sig inget ansvar för personskador eller för skador på djur eller egendom som uppkommer på grund av att ugnen inte jordats på korrekt sätt.

Tillverkaren ansvarar inte för problem som orsakas av att användaren inte har följt dessa anvisningar.



VIKTIGA SÄKERHETSINSTRUKTIONER



LÄS NOGGRANT OCH SPAR SOM FRAMTIDA REFERENS



BRANDFARLIGT MATERIAL får inte värmas eller förvaras i eller nära ugnen. Avgivna gaser och ångor kan medföra brand- eller explosionsrisk.



ANVÄND INTE UGNEN FÖR ATT TORKA TEXTILIER, PAPPER, KRYDDOR, ÖRTER, TRÄ, BLOMMOR, FRUKT ELLER ANDRA BRÄNNBARA MATERIAL. DET KAN BÖRJA BRINNA.



OM ELD UPPSTÅR I ELLER UTANFÖR UGNEN, ELLER OM DET KOMMER RÖK FRÅN DEN, håll ugnsluckan stängd och stäng av ugnen. Dra ut sladden eller stäng av strömmen vid säkringen.



ÖVERHETTA INTE MATEN. Det kan börja brinna.



LÄMNA INTE UGNEN UTAN TILLSYN, särskilt inte om maten värms i papper, plast eller andra brännbara material. Papper kan förkolna eller börja brinna och vissa plaster kan smälta när mat värms.



FRÄTANDE KEMIKALIER OCH ÅNGOR får inte användas i denna ugn. Ugnar av denna typ är endast avsedda för värmning och tillagning av mat. De är inte avsedda för industri- eller laboratorieändamål.



FLAMBERA aldrig rätter under spiskåpan!



HA ALDRIG ÖPPNA FLAMMOR under kåpan. Oskyddade flammor är farliga för filtren och kan orsaka brand.



LÄMNA ALDRIG STEKPANNAN obevakad när du steker mat. Matlagningsoljan kan lätt fatta eld. Det utgör en möjlig brandrisk!

LÅT BARA BARN använda mikrovågsugnen under tillsyn av en vuxen och efter att de fått tillräckliga instruktioner, så att barnet kan använda ugnen på ett säkert sätt och förstår riskerna med ett felaktigt handhavande.

DENNA MIKROVÅGSUGN ÄR INTE AVSEDD ATT ANVÄNDAS av personer (gäller även barn) med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, såvida de inte övervakas av en person som ansvarar för deras säkerhet.

VARNING!

ÅTKOMLIGA DELAR AV UGNEN KAN BLI HETA under användning. Håll barn på säkert avstånd.



ANVÄND INTE UGNEN FÖR ATT VÄRMA MAT ELLER VÄTSKOR I LUFTTÄTA BEHÅLLARE. OM DET SKAPAS ÖVERTRYCK I BEHÅLLAREN KAN DEN EXPLODERA ELLER SKADA DIG NÄR DU ÖPPNAR DEN.



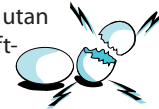
KONTROLLERA REGELBUNDET ATT LUCKANS tätningslister och ytorna runt luckan inte är skadade. Använd inte ugnen om du upptäcker någon skada, utan se först till att den repareras av en behörig servicetekniker.



OM FILTRET SKADAS måste det bytas. Använd inte spiskåpan utan filtret. Den är inte avsedd att fungera utan filter.

ÄGG

ANVÄND INTE MIKROVÅGSFUNKTIONEN för att koka eller värma hela ägg med eller utan skal. De kan explodera, även efter avslutad tillagning.



Tillverkaren accepterar inget ansvar för skador på kåpan eller för att kåpan fattar eld till följd av underlåtenhet att följa anvisningarna ovan.



FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER



ALLMÄNNA ANVISNINGAR

DENNA UGN ÄR UTESLUTANDE AVSEDD FÖR HUSHÅLLSBRUK!

UGNEN FÅR INTE STARTAS med mikrovågor utan att det finns mat i den. Annars är risken stor att ugnen skadas.

STÄLL IN ETT GLAS VATTEN i ugnen när du skall öva inställningar av olika slag. Vattnet absorberar mikrovågsenergin så att ugnen inte tar skada.

ANVÄND INTE UGNSUTRYMMET för förvaring.

METALLKLÄMMOR OCH FÖRSLUTNINGAR som innehåller metalltrådar måste avlägsnas från plast- och papperspåsar innan påsarna placeras i ugnen.



FRITERING

ANVÄND INTE UGNEN FÖR FRITERING. DET ÄR OMÖJLIGT ATT KONTROLLERA OLJANS TEMPERATUR.



ANVÄND GRYTLAPPAR ELLER GRYTVANTAR för att undvika brännskador när du tar ut heta kokkäril och formar ur ugnen.

VÄTSKOR

T.EX. DRYCKER, VATTEN. Vätskans kokpunkt kan överskridas utan att det syns några bubblor. Det finns då risk att den heta vätskan plötsligt kokar över.



Följ anvisningarna nedan för att undvika detta:

1. Använd inte kärl med raka sidor och smala halsar.
2. Rör i vätskan innan du ställer in kärlet i ugnen och låt en tesked stå i kärlet.
3. Låt kärlet stå en kort stund efter värmningen och rör igen innan du tar ut kärlet ur ugnen.

FÖRSIKTIGHET

MER INFORMATION hittar du i en kokbok för mikrovågsugnar. Detta är speciellt viktigt när du skall laga eller värma mat som innehåller alkohol.

INNAN DU SERVERAR BARNMAT I NAPPLASKA

ELLER BARNMATSBURKAR som har värmts i ugnen måste du alltid kontrollera temperaturen och röra i maten. Då kan du vara säker på att värmen är jämnt fördelad samtidigt som du undviker risken för skällning eller brännskador.



Ta av lock och nappar innan maten värms!



TILLBEHÖR



ALLMÄNNA ANVISNINGAR

PÅ MARKNADEN finns det många olika sorters tillbehör. Kontrollera att de är lämpade för mikrovågsugnar innan du gör några inköp.

KONTROLLERA ATT DE KÄRL DU TÄNKER ANVÄNDA för matlagningen är ugn- och mikrovågssäkra.



KONTROLLERA ATT DEN MAT OCH DE TILLBEHÖR SOM ställs in i ugnen inte kommer i direkt kontakt med ugnsutrymmets väggar eller tak.

Detta gäller speciellt tillbehör som helt eller delvis är tillverkade av metall.

OM TILLBEHÖR SOM INNEHÅLLER METALL kommer i kontakt med ugnens väggar eller tak när ugnen används kan det bildas gnistor och ugnen kan skadas.

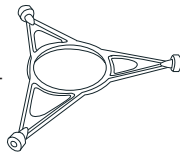
FÖRSÄKRA DIG ALLTID OM att glasplattan kan snurra obehindrat innan du startar ugnen. Om glasplattan inte kan rotera obehindrat bör du använda ett mindre kärl.

MEDFÖLJER

RULLSTÖD

RULLSTÖDET SKALL SITTA under glasplattan. Placera aldrig något annat tillbehör på detta stöd.

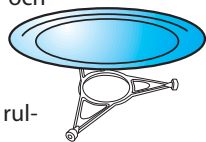
- Montera rullstödet i ugnen.



GLASPLATTA

DEN ROTERANDE GLASPLATTAN skall användas vid samtliga tillagningsmetoder. Den samlar upp spill av vätskor och mat som annars skulle göra insidan av ugnen fläckig och smutsig.

- Placera glasplattan på rullstödet.



CRISPHANDTAG

ANVÄND DET MEDFÖLJANDE CRISPHANDTAGET för att lyfta ut den heta crisppannan ur ugnen.



CRISPPANNA

LÄGG MATEN DIREKT I CRISPPANNAN.

Använd alltid glasplattan som underlag när du använder crisppannan.

LÄGG INGA TILLBEHÖR på crisppannan eftersom den snabbt blir mycket het och det finns risk att tillbehöret skadas.

CRISPPANNAN kan förvärmas innan den används (max. 3 min). Använd alltid Crispfunktionen vid förvärmning av crisppannan.



EXTRA TILLBEHÖR

KOLFILTER

KOLFILTRET absorberar effektivt ångorna från spisen.

DET ÄR INTE TVÄTTBART, UTAN MÅSTE BYTAS MED JÄMNA intervaller och kan inhandlas via den lokala återförsäljaren.



STARTSKYDD / BARNSPÄRR



DENNA AUTOMATISKA SÄKERHETSFUNCTION TRÄDER I KRAFT EN MINUT EFTER att ugnen har återgått till viloläge. (Ugnen är i viloläge när 24-timmarsklockan visas i teckenfönstret eller, om klockan inte har ställts, när teckenfönstret är släckt).



FÖR ATT KOPPLA UR BARNSPÄRREN måste du öppna och stänga ugnsluckan. Annars visas "door" (LUCKA) i teckenfönstret.

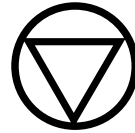
door

AVBRYTA ELLER STOPPA TILLAGNINGEN

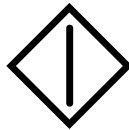
AVBRYT TILLAGNINGEN SÅ HÄR:
ÖPPNA UGNLUCKAN när du vill avbryta tillagningen för att kontrollera, vända eller röra i maten. Inställda funktioner bibehålls i 10 minuter.



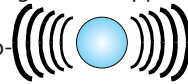
OM DU VILL AVSLUTA TILLAGNINGEN TAR DU UT MATEN, stänger luckan och trycker in stoppknappen.



OM DU VILL FORTSÄTTA TILLAGNINGEN STÄNGER DU UGNLUCKAN och trycker på startknappen **EN GÅNG**. Tillagningen fortsätter då från den punkt där programmet avbröts.
TRYCKER DU PÅ STARTKNAPPEN TVÅ GÅNGER ökas tiden med 30 sekunder.



NÄR TIDEN GÅTT UT hörs en ljudsignal. Den upprepas en gång i minuten i 10 minuter. Tryck på stoppknappen eller öppna luckan för att stänga av ljudsignalen.



ANMÄRKNING: Om luckan öppnas och sedan stängs behålls de aktuella inställningarna endast i 30 sekunder efter avslutad tillagning.



KYLNING



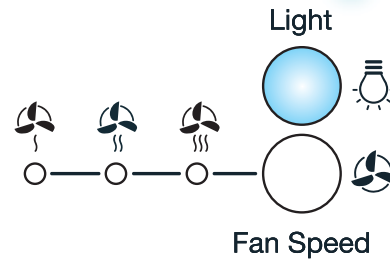
NÄR EN FUNKTION HAR AVSLUTATS kör ugnen ett kylningsprogram. Detta är normalt. När proceduren är klar stängs ugnen av automatiskt.

AVKYLNINGSPROCEDUREN kan avbrytas utan att ugnen skadas. Allt du behöver göra är att öppna luckan.



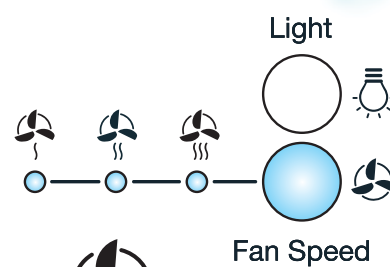
BELYSNING

SPISKÅPAN ÄR UTRUSTAD MED BELYSNING. Belysningen slås på och av med hjälp av ljusknappen.



FLÄKT

SPISKÅPAN HAR EN FLÄKTFUNKTION. Fläkten slås på och av med hjälp av fläktknappen och denna knapp används även för att reglera fläkthastigheten (tryck tills du får lämplig hastighet). Fläkten startar alltid med lägsta hastighet. När man trycker på knappen ökar fläkthastigheten. När maximal fläkthastighet är inställd får ett tryck på knappen fläkten att stängas av.



MIN HASTIGHET



MED HASTIGHET



MAX HASTIGHET



TIMER



ANVÄND DENNA FUNKTION när du behöver en timer, dvs en äggklocka, för att kunna ställa in exakt tid för att koka ägg, tillaga pasta, jäsa degar, osv.

DET HÖRS EN LJUDSIGNAL när nedräkningen är klar.

- TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-)** för att ställa in tiden som skall mätas.
- TRYCK FLERA GÅNGER PÅ EFFEKTKNAPPEN** för att ställa in effekten på 0 W.
- TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.**

TRYCK PÅ STOPPKNAPPEN OM DU VILL STÄNGA AV TIMERN innan nedräkningen har avslutats.





KLOCKA

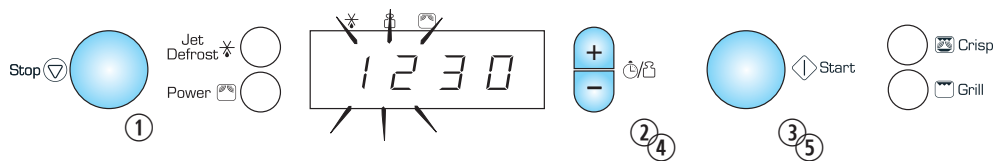


HÅLL UGNSLUCKAN ÖPPEN när du ställer klockan. Du har då 5 minuter på dig för att ställa klockan. Annars har du bara 30 sekunder på dig för varje enskilt steg.

- 1 HÅLL STOPPKNAPPEN INTRYCKT** (i tre sekunder) tills den vänstra siffran (timmar) börjar blinka.
- 2 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-)** för att ställa in timtalet.
- 3 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.** (De två högra siffrorna (minuter) blinkar).
- 4 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-)** för att ställa in minuttalet.
- 5 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN IGEN.**

KLOCKAN ÄR NU INSTÄLLD och i funktion.

ANMÄRKNING: När ugnen ansluts till elnätet första gången och efter strömavbrott visas inga tecken i teckenfönstret. Om klockan inte ställs förblir teckenfönstret släckt tills en tillagningstid ställs in.





TILLAGNING OCH VÄRMNING MED MIKROVÅGOR



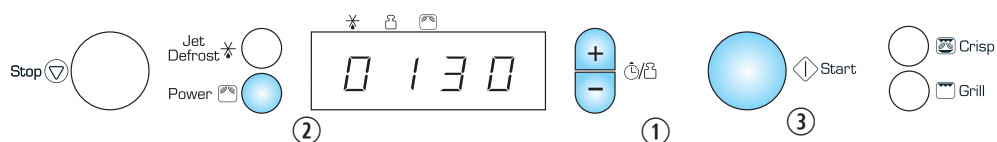
ANVÄND DENNA FUNKTION för normal tillagning och värmning av grönsaker, fisk, potatis och kött.

- 1 **TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-)** för att ställa in önskad tid.
- 2 **TRYCK PÅ EFFEKTKNAPPEN** lämpligt antal gånger för att ställa in effekten.
- 3 **TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.**

NÄR TILLAGNINGEN HAR BÖRJAT

KAN DU ENKELT ÖKA TIDEN MED 30 sekunder genom att trycka på startknappen. Varje tryck ökar tiden med 30 sekunder. Du kan också minska eller öka tiden genom att trycka på plus-/minusknapparna (+/-).

OM DU VILL ÄNDRA EFFEKTNIVÅN trycker du på effektknappen. Efter första trycket visas den inställda effekten. Tryck flera gånger på effektknappen för att ställa in önskad effekt.



VAL AV EFFEKTNIVÅ

ENDAST MIKROVÅGOR	
EFFEKT	ANVÄNDNING:
JET (750 W)	VÄRMNING AV DRYCKER , vatten, klara soppor, kaffe, te och annan mat med hög vattenhalt. Om rätten innehåller ägg eller grädde bör ett lägre effektläge väljas.
500 W	FÖRSIKTIG TILLAGNING av t.ex. såser med hög proteinhalt, ost- och ägggrätter samt för att avsluta tillagningen av gryträtter.
350 W	SJUDNING AV STUVNINGAR , smältning av smör.
160 W	UPPTINING . Mjukgöring av smör och ost.



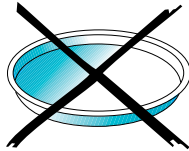
JET START (SNABBSTART)



ANVÄND DENNA FUNKTION för snabb värmning av mat med hög vattenhalt, t.ex. klara soppor, kaffe eller te.

TRYCK PÅ KNAPPEN FÖR ATT STARTA ugnen med full mikrovågseffekt och tillagningstiden inställd på 30 sekunder. Varje tryck ökar tiden med 30 sekunder. Du kan också minska eller öka tiden genom att trycka på plus-/minusknapparna (+/-) efter att värmningen påbörjats.

1 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.



MANUELL UPPTINING



FÖLJ ANVISNINGARNA i "Tillagning och värmning med mikrovågor" och välj effektnivå 160 W vid manuell upptining.

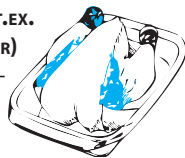
ÖVERVAKA OCH KONTROLLERA MATEN DÅ OCH DÅ. Ju mer erfarenhet du får, desto lättare blir det att avgöra hur lång tid som behövs för olika mängder.

FRYST MAT I PLASTPÅSAR, plastfolie eller pappersförpackningar kan placeras direkt i ugnen under förutsättning att förpackningen inte har några delar i metall (t.ex. förslutningar med metalltråd).

FORMEN PÅ FÖRPACKNINGEN påverkar upptiningstiden. Mat i platta förpackningar tinar fortare än omfångsrika och massiva block.

SEPARERA DELARNA när de börjar tina. Enskilda skivor tinar snabbare.

SKYDDA DE TUNNASTE DELARNA (T.EX. KYCKLINGLÅR OCH KYCKLINGVINGAR) med små bitar aluminiumfolie när de börjar bli varma.

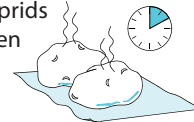


VÄND PÅ STORA MATSTYCKEN efter halva upptiningstiden.

KOKT MAT, STUVNINGAR OCH KÖTTSAÄR tinar bättre om du rör i dem under upptiningen.

DET ÄR BÄTTRE ATT TINA lite för lite och låta upptiningen avslutas under vilotiden.

STÅTIDEN EFTER UPPTININGEN FÖRBÄTTRAR ALLTID RESULTATET eftersom värmen sprids och fördelas jämnare i maten under ståtiden.





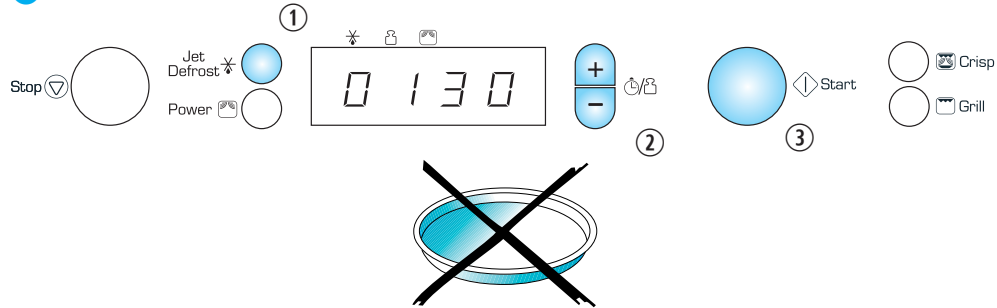
JET DEFROST (SNABBUPPTNING)



ANVÄND DENNA FUNKTION **ENDAST** FÖR UPPTNING AV KÖTT, FISK OCH FÅGEL. Följ anvisningarna i "Tillagning och värming med mikrovågor" för andra typer av livsmedel såsom bröd och frukt och välj 160 W för upptning.

JET DEFROST-FUNKTIONEN BÖR ENDAST ANVÄNDAS för livsmedel med en nettovikt mellan 100 och 2000 gram.

- 1 TRYCK PÅ JET DEFROST-KNAPPEN.
- 2 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-) FÖR ATT ANGE MATENS VIKT.
- 3 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.



UGNEN BEHÖVER VETA matens nettovikt.

OM VIKTEN ÄR LÄGRE ELLER HÖGRE ÄN DEN REKOMMENDERADE följer du anvisningarna i "Tillagning och värming med mikrovågor" och väljer 160 W vid upptning.



OM MATENS TEMPERATUR ÄR HÖGRE ÄN DJUPFRYST (-18°C) ställer du in en lägre vikt.

OM MATEN ÄR KALLARE ÄN djupfryst (-18°C) ställer du in en högre vikt.



LIVSMEDEL	MÄNGD	TIPS
KÖTT	100 G - 2 KG	Köttfärs, kotletter, köttskivor, stekar.
KYCKLING	100 G - 2 KG	Kyckling, hel, delar eller filéer.
FISK	100 G - 2 KG	Hel, i skivor eller filéer.

OM MATEN INTE FINNS MED PÅ DENNA LISTA eller om matens vikt är lägre eller högre än den rekommenderade följer du anvisningarna i "Tillagning och värming med mikrovågor" och väljer 160 W vid upptning.



GRILL





ANVÄND DENNA FUNKTION för att snabbt ge maten en aptitretande, gyllenbrun yta.

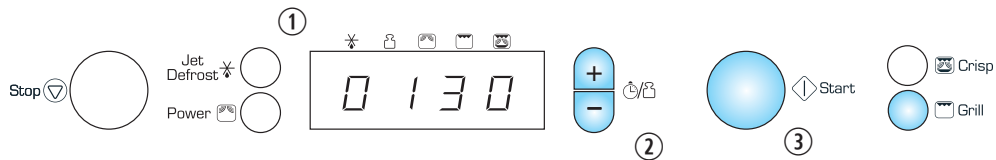
- 1 TRYCK PÅ GRILLKNAPPEN.
- 2 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-) för att ställa in önskad tid.
- 3 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.

MED ETT TRYCK PÅ GRILLKNAPPEN kan grillelementet kopplas på och av under grillningen. Timern fortsätter att räkna ned tillagningstiden även om grillelementet stängs av.

LÄMNA INTE ugnsluckan öppen alltför länge under grillning, eftersom detta får ugnstemperaturen att sjunka.

 **KONTROLLERA ATT KÄRLEN** som skall användas för grillning är ugnssäkra och tål grillens höga temperatur.

 **ANVÄND inte plastredskap** när du grillar. De skulle smälta. Trä och papper är inte heller lämpliga material.





GRILL KOMBI

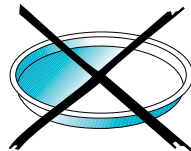


ANVÄND DENNA FUNKTION för tillagning av t.ex. gratänger, lasagne, fågel och bakad potatis.

- 1 TRYCK PÅ GRILLKNAPPEN.
- 2 TRYCK PÅ EFFEKTKNAPPEN för att ställa in effekten.
- 3 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-) för att ställa in tiden.
- 4 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.

UNDER TILLAGNINGEN kan du sätta på och stänga av grillelementet genom att trycka på grillknappen. När grillen används är mikrovågseffekten begränsad.

Du KAN stänga av mikrovågorna genom att minska mikrovågseffekten till 0 W. Vid 0 W kopplar ugnen över till endast grillfunktionen.



VAL AV EFFEKTNIVÅ

GRILL KOMBI	
EFFEKT	ANVÄNDNING:
350 - 500 W	TILLAGNING av kyckling, lasagne och grönsaker
160 - 350 W	TILLAGNING av fisk och frysta gratänger
160 W	TILLAGNING av kött
90 W	GRATINERING av frukt
0 W	BRYNING, enbart under tillagningen



CRISP



ANVÄND DENNA FUNKTION FÖR ATT värma och tillaga pizza och annan degbaserad mat. Crispfunktionen är också lämplig för att steka bacon, ägg, kory, hamburgare, etc.

- 1 TRYCK PÅ CRISPKNAPPEN.
- 2 TRYCK PÅ PLUS-/MINUSKNAPPARNA (+/-) för att ställa in önskad tid.
- 3 TRYCK PÅ STARTKNAPPEN.

NÄR CRISPFUNKTIONEN ANVÄNDS GÅR DET INTE ATT ändra effektnivån eller sätta på/stänga av grillfunktionen.

MIKROVÅGORNA OCH GRILLEN SAMVERKAR AUTOMATISKT för att värma crisppannan. På så sätt når crisppannan snabbt den temperatur som krävs för att maten skall få rätt färg och krispighet.

i SE TILL ATT crisppannan placeras mitt på glasplattan.

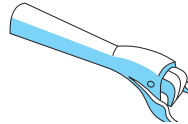
i UGNEN OCH CRISPPANNAN blir mycket heta när denna funktion används.

i PLACERA ALDRIG DEN HETA CRISPPANNAN på värmekänsliga underlag.

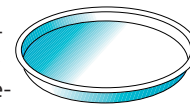
i VAR FÖRSIKTIG OCH VIDRÖR INTE ugnstaket nedanför grillelementet.



ANVÄND GRYTLAPPAR eller **det speciella** crisphandtaget när du skall ta i den heta crisppannan.



ANVÄND ENDAST den medföljande crisppannan tillsammans med crispfunktionen. Andra crisppannor som finns på marknaden ger inte korrekta resultat med denna funktion.



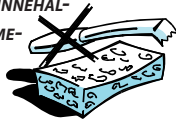
UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

RENGÖRING AV UGNEN ÄR NORMALT det enda underhåll som krävs.

OM UGNEN inte hålls ren kan dess yta ta skada, vilket i sin tur kan reducera ugnens livslängd, orsaka farliga situationer och leda till brand.



ANVÄND INTE SKURSVAMPAR INNEHÅLLANDE METALL, RENGÖRINGSMEDEL MED SLIPMEDEL, stålull, skurtrasor eller dylikt.



Det kan skada kontrollpanelen och ugnens övriga ytor. Använd en svamp och ett mildt rengöringsmedel eller hushållspapper fuktat med fönsterputs. Spraya fönsterputsmedlet på hushållspapperet.

SPRAYA INTE direkt på ugnsytorna.

TA UT GLASPLATTAN OCH RULLSTÖDET då och då och rengör ugnsutrymmets botten. Detta är speciellt viktigt om något kokat över eller spillts ut i ugnen.



GLASPLATTAN SKALL ALLTID VARA PÅ PLATS när denna ugn används.

ANVÄND ETT MILT RENGÖRINGSMEDEL, vatten och en mjuk trasa för att rengöra ugnens invändiga ytor, luckans front och baksida samt öppningens lister.



SE TILL ATT DET INTE SAMLAS FETT och matpartiklar på luckans kanter.

SVÅRA FLÄCKAR går lättare att få bort om du ställer in en kopp med vatten och låter koka i 2-3 minuter. Ångan mjukar upp fläckarna.

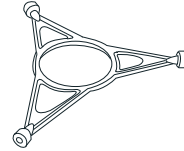


ANVÄND INTE ÅNGRENGÖRARE när du rengör ugnen.

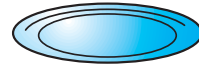
OBEHAGLIG LUKT I UGNSUTRYMMET KAN MOTVERKAS GENOM ATT ett glas vatten med citronsaft ställs in i ugnen och får koka i ett par minuter.

KAN MASKINDISKAS:

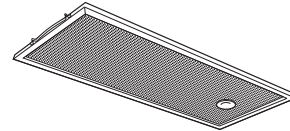
RULLSTÖD



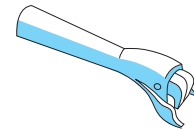
GLASPLATTA



FETTFILTER

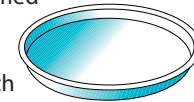


CRISPHANDTAG



MILD RENGÖRING:

CRISPPANNAN skall rengöras med vatten och ett mildt diskmedel. Envis smuts går att få bort med en kökssvamp och ett mildt rengöringsmedel.



LÅT ALLTID crisppannan svalna innan du rengör den.



SKÖLJ INTE crisppannan under rinnande vatten och doppa den inte i vatten när den är het. Den skadas om den kyls för snabbt.

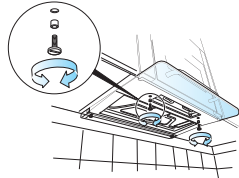


ANVÄND INTE STÅLULL. Stålull repar crisppannans yta.

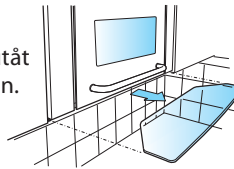
UNDERHÅLL OCH RENGÖRING

BYTE AV LAMPOR

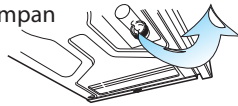
- 1 **KOPPLA BORT** apparaten från elnätet.
- 2 **SKRUVA UR** fästskruvarna i glashyllan (den fungerar också som lampskydd).



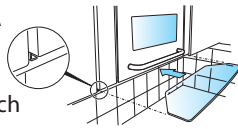
- 3 **DRA** glashyllan utåt och avlägsna den.



- 4 **BYT** den trasiga lampan mot en lampa med samma effekt.



- 5 **FÖLJ ANVISNINGARNA I OMVÄND ORDNING** för att sätta tillbaka glashyllan och dra åt skruvarna.

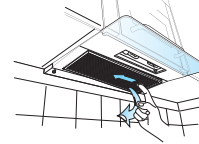


INNAN DU ringer reparationservice p.g.a. att belysningen inte tänds bör du kontrollera att lamporna är ordentligt iskruvade.

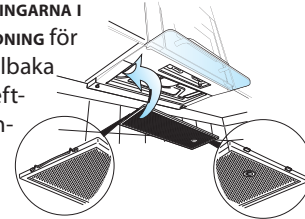
FETTFILTER

FETTFILTRET fångar upp fett från matlagingsångorna och måste rengöras regelbundet. Ju oftare det rengörs desto bättre fungerar det. Fettfiltret består av ett antal lager sträckt aluminium. Diska det i varmt tvålatten eller i diskmaskinen (60°C) en gång per månad. Ta ut fettfiltret genom att dra handtaget nedåt så att filtret frigörs.

- 1 **SKJUT** filterhandtaget åt sidan och dra ned fettfiltret.



- 2 **FÖLJ ANVISNINGARNA I OMVÄND ORDNING** för att sätta tillbaka fettfiltret efter rengöringen.



FELSÖKNING

OM UGNEN INTE FUNGERAR, kontrollera nedanstående punkter innan du tillkallar service:

- Att glasplattan och rullstödet är på plats.
- Att stickproppen sitter ordentligt i eluttaget.
- Att luckan är ordentligt stängd.
- Att säkringarna är hela och att det inte är strömavbrott.
- Att ugnen har god ventilation.
- Vänta tio minuter och prova sedan om ugnen fungerar.
- Öppna och stäng luckan en gång innan du försöker igen.

SYFTET MED DENNA KONTROLL ÄR ATT undvika onödiga serviceinsatser som du själv måste bekosta. Uppge ugnens typnummer och serienummer när du kontaktar service (se serviceetiketten). Se garantisedeln för ytterligare information.



ELSLADDEN FÅR ENDAST BYTAS ut mot en original elsladd som kan beställas genom vår serviceorganisation. Elsladden får endast bytas ut av en behörig servicetekniker.



SERVICE FÅR ENDAST UTFÖRAS AV EN BEHÖRIG SERVICETEKNIKER. För alla utom utbildade servicetekniker innebär det en risk att utföra service eller göra reparationer som innebär att kåpor eller höljen tas bort, eftersom dessa skyddar mot exponering för mikrovågsenergi. **AVLÄGSNA ALDRIG NÅGON KÅPA ELLER NÅGOT HÖLJE.**



MILJÖTIPS

ALLT FÖRPACKNINGSMATERIAL kan återvinnas, vilket framgår av återvinningssymbolen. Följ lokala bestämmelser om kassering och avfallshandling. Förvara material såsom plast, polystyren och dylikt utom räckhåll för barn. Det kan vara farligt.



DENNA PRODUKT är märkt enligt EG-direktiv 2002/96/EC beträffande elektriskt och elektroniskt avfall (Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE). Genom att säkerställa en korrekt kassering av denna produkt bidrar du till att förhindra potentiella, negativa konsekvenser för vår miljö och vår hälsa, vilket däremot kan bli följden om produkten inte hanteras på rätt sätt.

SYMBOLEN på produkten eller i dokumenten som medföljer produkten anger att produkten inte får behandlas som vanligt hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in vid en återvinningscentral för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning.



PRODUKTEN MÅSTE KASSERAS enligt lokala miljöbestämmelser om avfallshandling.

FÖR MER INFORMATION OM HANTERING, återvinning och återanvändning av denna produkt, var god kontakta de lokala myndigheterna, ortens sophanteringstjänst eller butiken där produkten inhandlades.

GÖR UGNEN OBRUKBAR GENOM ATT klippa av elsladden innan den skrotas.

Three horizontal light blue lines for writing.



Twenty horizontal light blue lines for writing, stacked vertically.

DATA FÖR PROVNING AV PRESTANDA

ENLIGT IEC 60705.

IEC (INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION) har utvecklat en standard för jämförande provning av uppvärmningsprestanda hos olika apparater. Vi rekommenderar följande för denna ugn:

TEST	MÄNGD	UNGEFÄRLIG TID	EFFEKTIVÄ	KÄRL
12.3.1	750 G	10 MIN	750 W	PYREX 3.220
12.3.2	475 G	5½ MIN	750 W	PYREX 3.827
12.3.3	900 G	15 MIN	750 W	PYREX 3.838
12.3.4	1 100 G	23-25 MIN	GRILL + 500 W	PYREX 3.827
13.3	500 G	12-13 MIN	160 W	

TEKNISKA DATA

NÄTSPÄNNING	230 V / 50 Hz
EFFEKTFÖRBRUKNING	2200 W
SÄKRING	10 A (STORBRITANNIEN 13 A)
MIKROVÅGSEFFEKT	750 W
BELYSNING	2 x 25 W
FLÄNSÖPPNING	Ø120 MM
UTVÄNDIGA MÅTT (HxBxD)	583 x 598 x 320 MM
INVÄNDIGA MÅTT (HxBxD)	187 x 370 x 290 MM



© Whirlpool Sweden AB 2009. All rights reserved. Made in Sweden.

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool, USA.